

## المجرم القديم

### تعليل آخر لجرمته

التعجيبية انطوى في الحياة هي النضال مع قوى لا يستطيع الانسان ان يسيطر عليها فبرى نفسه مع الحياة في جلااد عنيف هي تدفقه في محاربه وهي هي التي تترجم منه ثمرات انموذج الميئين . تثيري صدره نزعته شديده الى الابداع والابتكار او ميلا تروياً الى السيادة والبطان او توتراً غلاباً الى التسمم في ظل الحب فيقف قواء على تحقيق مطالبها العليا . وحين يشمر ان تحسن النصر يكاد يلتوي بين يديه تديله من غضبها وجورها ضربة أو ضربة . فاما ان تظهر عجزه عن الابداع او تقوض صرح المجد الذي بنته له في موج من المنايا على اركنات من الاسل او تقلب له نعيم الحب جعبها يتقلب فيه على نيران النيرة اللاذنة او الشرف السلوب . وفي المقال التالي وصف يلبيح لتعجيبه رجل من اعلام التاريخ رنا الى المخلوق عن ضيق الابداع الفني فلما تبين له عجزه لجأ الى الحب فصدف عنه حبيبه فزاد آت يتنم من الحياة وابنائها جعل هيكل انفس المشهور طعة ليران لا تبقى على عجائب النفس ولا تفر

من الأوليات التي تحفظها عن ظهر قلب منذ حدثنا ان عجائب الدنيا القديمة سبع : (١) أهرام مصر . (٢) حدائق بابل المعلقة . (٣) تمثال جوبيتر الأولي . (٤) منارة الاسكندرية . (٥) تمثال رودس . (٦) هيكل ارميس في أنس . (٧) مدفن الملك موزل

وإذا استثنينا أهرام مصر، شعار هذا الوادي الخالد فإن أيدي الحدثان قد عميت في تلك العجائب القديمة فلم يبق من شهرتها الشائعة إلا الأخرى الدراسة . وقلنا تفرغنا لبحث الاسباب الطبيعية أو الزمنية التي أودت بكل من هاتين العجائب . على أن لا جداء — هيكل انفس — شهرة مزدوجة بأن تاريخ ديوارو غير خافر عدا . ومفاده أن ذلك الهيكل لشاد عبادة الاله ارميس الممزوجة بدين ديالو وأجرتة محنون يدعى ابرستاتس ، شاء ان يكون كعوض التزائم للقائمين الذين يتسلسلون أسماءهم بما يهدمون من أثر عظيم . وقد جاء بفضله النظام سنة ٣٦٥ قبل الميلاد في نفس البلاد التي وُلد فيها اسكندر الكلدوني . وكان من حثي أعماله ان يصر انهم أصدروا أمراً يحرم التلقظ باسمه أو اللامع إلى ذكره، على أن يكون الاعمال جزءاً

مخالفة هذا الامر . وكذلك استعمل اسم ايرستراتس فيما بعد في جميع النكات للدلالة على الحامل الاحق الذي يأتي الامر المنكر للحصول على شهرة ولو شائنة

\*\*\*

يد ان الشعراء أحياناً يرحمون . فتحررت الشفقة في قلب الشاعر الالماني رينر وأنشأ حول هذه الحقبة التاريخية روايةً تمثيلية كان ايرستراتس يطلبها أتمس المقهور في ذلك العهد ، أي حوالي منتصف القرن الرابع قبل المسيح ، كانت بلاد الاغريق في أوج الخطر والعظمة . بل كأنها هي بما انتهت اليه خلقت حاسة العظمة نفسها التي نحيش الآن في صدورنا كلما ذكرنا «إغريقيا وتاريخها المجيد . فإذا كان هذا مبلغ العظمة نينا بمدكر الصور ، فكيف يد في نفوس الاغريق وهم «بجيون» عظمتهم وبمخلفونها يوماً بعد يوم في ترغ الكبرياء وشهوة المنافسة والتفوق ؟

بذكر التاريخ في هذا الباب ، ان القائد مستوكليس قضى ليلته ساهراً معدباً إذ بلغه ان زيله القائد الاثيني ملياتادس تغلب على الفرس وعاد منهم بالغانم والملائب ، فقال كته المناثورة : « إن النار الذي تكلل به ملياتادس يقصي النوم عني ! » . وفي هذه الكلمة بضع الدلالة على ما كان في القوم من حب المنافسة والتفوق بعضهم على بعض

كل مظهر عظيم من فطرة الشعب كان يخلد في قصيدته رائمة ويسجل في تحفة فنية متازة . وبهذه الوسيلة تعلم الرجال كيف ينقلون أبطالاً ، وشاء الابطال أن يسجروا آفة . وبلاد نوق جنان مرفها برعدة سماها ، تفجيه بزور نسي من نور شمسها وأتى . ألا وهو نور الحياة الجديدة والجمال الفتان الذي خلق حديثاً على يد الاغريق . وأتينا بين الاقطار الاغريقية مركز المجد وقبة الخلود ، لأنها هي التي جاءت بالبقرية ، والبرثون ، والديمقراطية ، والحكمة ، وعلى كرسيها الذي عترأطي يحكم رجل سعيد مجيد ، هو بريكلبس

ومن ضفة البحر المقاتلة ينهض في أنفوس رجل آخر ، هو ايرستراتس ، ليمثل الشقاء حيا السعادة ، والحياة ازاء الانتصار

\*\*\*

بدلاً من ان يرى الشاعر الالماني في ذلك المجرم مجنوناً أخرق ، شاء ان يخلق منه

المظهر الآخر من العظمة المحذولة ، فيأتي بشخص تاريخي خالد في مذلتِه وانسحابِه  
 يقدم لكلِّ منا ولو لحظة سرية من شخصيته في احوالٍ خاصة . إذ من ذا الذي  
 لم يذق حرارة الحياة وعقم الجهود ، ولو مرة واحدة في حياته ؟ قرأ الشاعر في  
 ذلك الشقاء السحيق فاخرج منه لباب الحياة . وما مقدرة الفنان إلا في كونه يرى  
 من جوانب النفس وسرائر الضمير ما لا يلمحه الآخرون ، فيصد إلى وسائلها الخاصة  
 ليُرينا تلك الحفايا بينه وبهمننا على اكتسابها بإدراك واستعداد . فينال منا موافقة  
 سرية مقرونة بشيء من الدهشة . ولئن سهل ذلك في الحوادث القديمة أكثر منه في  
 الحوادث الجديدة الشائعة ، فذلك لا يعني أن الفنَّ واحدٌ وسعره مُتساوٍ في القديم  
 والجديد على السواء .

فبرستراتس في هذه الرواية ذو مزاج فيّ قويّ صادق في شذوذه وتلهُّفه  
 وتوجُّهه ، حريٌّ بالاهتمام والرحمة لأنه جبار بالثقاله وطعمه ، قزم بصله واتاجه .  
 يطعم في نحت التماثيل الرائعة وإبداع آيات الجمال . فلا يفلح في أن يكون أكثر من  
 حامل ضئيل يصنع النصب الخفيفة المعنى والتماثيل الصغيرة للاوثان والمعبودات . فكيف  
 يحتملُ هذه الضمة وهذا الجزء ، وهو طائش في ظلِّ هيكل أرميس العظيم ؟

شاد بايونوس تلك المجرزة المرمرية تجاه البحر في مدينة أفسس فكان ذلك  
 الهيكل موضع الإعجاب والحد من العالم الاغريقي و« البربري » جيداً . إلا عاجم  
 كالاتينين والأسارطين يتصدون إليه ، ووفودُ الحجاج تهافت عليه من كلِّ صوب  
 لعبادة الدينية والحاسة الفنية معاً . أما هو ، ايرستراتس ، فيزداد شموراً باسمه وفحطه  
 إذ يجلس في ظلِّ تلك الجدران المحدثنة عن خلود البقية ، يندمج في الأفاريز  
 الشاهقة مفكراً بأن الفنان القديم وضع من هذه الرؤيا الفخمة الحجر الأخير في  
 صرح مجده .

حول الهيكل تبض الحياة الفنية التوتعة . هو ذا اليوم الميسن لكرام ارميس .  
 فالنصب يهتفُ رافعاً التوسلات وفروض العبادة إلى الألفه . والسفن تفرخ في المرفأ  
 المحصص هناك وفودُ العابدين والقادمين من سراسطة . والمواكب المؤلفة من الكهّان  
 ودرؤوس الاغريق والشبان والشابات تخرج من الهيكل في جريزات حورنيم . وكذا فيها  
 يتسل العالم الاغريقي بدينه الجزل السيد وعبادته للجان المحسوس . وفي

العام ، ايرستراتس وحده شقي مفجوع . وإذا بوالدته الكفيفة التي يحبسها تخرج من منزلها الحفير وتأتي إليه لتؤاسيه وتطيب خاطره . فيجيبها في حرقه وانتحاب :

— « لقد قدمتني صغيراً إلى هنا أمام الهيكل وقلت لي باكية : « ألا نيلسنك يا بني ، حب الشهرة الطائرة لتكون خليفاً بايك الذي هرق دمه في سبيل المجد والعظمة ! ألا فلتصدقك شهوة الشهرة النائعة ، يا بني ! » . إذ ذاك طويت ركبتي أمام مذبح أرميس ، وعمت شفتاي الغضبان بصلاة حارة فقلت : أنيلني الشهرة ، أيها الالهة العظيمة ! »

عادت والدته إلى المنزل الحفير متسرة في حزنها وخبيثها . فخرج عليه حين ذاك ايجيزيا تاجر نمايل ارميس يشهره ويدعوه إلى العسل الذليل الملول . فلم يسمعه ايرستراتس . ولا هو سمع صوت الغنائة الايولية التي تهواه ، كليسياسلية بيونبوس الجميلة ، مع انه كان ييادها الحب . غير أن شهوة المجد الجماعة في نفسه حطته قاسياً شرساً ، وادصدت قلبه دون كل عاطفة رقيقة حلوة . في حين كليسا لا تعرف من الحياة إلا الحب وسالكة ، وحاجتها الى المرح والهاء لا تدرك معنى النعم والجهاد . فهي الشاب كل الشيا ب الذي يتوق إلى التمتع ببيدو الطبر السريع الزوال . فتخاطبه قائلة :

— « سماعاً يا ايرستراتس ! إنما نحن آثمون إذا استملنا لكدر والاسف في هذا التور الصافي . هيّا نعم اللذات في هذا النسم العليل وهذه الضحوة الفاترة ! ولا نطمئن حتى ولا بإبدال حظنا بحظ بابي الهيكل نفسه : لأنه هو قضى ومضى ، أما نحن فن ابناء الحياة ! »

— « كلا ، كلا ، يجيب ايرستراتس ، نينا من ابناء الحياة ولا نحن باحباء لاننا لم تفوق على احد . الحياة فوز وانتصار وإلا قوت امر من الموت . أبناء الخيلة هم فيدياس النحات المثال وميروس الشاعر وسار افذاذ البقرية . اولئك يظنون احياء يرتمون في شباب إلهي وجمال لا يذبل حتى يوم تدرس آنازمهم وتندثر الرياح الاربع تراهم . اما نحن فكنا لم نولد . ويا ليتنا ما ولدنا ! »

ايرستراتس انشئ يدرك شأن الرسالة من العظماء التي بي الانسان ، يدرك شأنها الخليل في حياتهم ولا سيما بعد مماتهم . الذين نظموا في خيالهم ظالماً كالياسين ثم حققوه بنفوسهم واعمالهم — فلاسفة كانوا ، أم ضاسة ، أم قواد ، أم قنايين أم شعراء ،

فصارت الصور التي اوجدوها في عالم المحسوس جزءاً تقيماً من الثروة العاشية. بل لولا ما جاء به إبداعهم لمزت الاجيار والاختقاب والدنيا اقل غنى ورفعة رجالاتها ، ولتوالى الشعوب وليس بين الامم كبير فرق . تلك هي الرسالة التي تطمح الحضارة بطابع المجد وبظن ان من العافية بما تكتسبه الازمنة وتبديده الاسكنة ان يكون غذاءً لمجدهم ووسيلة لتشمع عقيرتهم ... وهذه حجة ابرستراس : لانه مع ادراكك ذلك لا يستطيع ان يكون « عظيماً » بخله وغيبته وعواطفه تضخيمه بفنائه والابداع فلا تأتي يده بفن المشوه الزري ...

\*\*\*

ولكن هاهي ذي قرصة سمنحة اذ ان مدينة افس عزمت على استقبال تمثال اوتيس الحثي العظيم بآخر من المرمر تزين به صرح الهيكل ، وعهدت هذه المهمة الى ابرستراس صانع التماثيل الوضيعة . وانما اختارته لذلك لانه من ابناء افس ولانه اقل صنع تماثيل الآلهة

رعدة الفن والابتكار فتناوب ابرستراس : مباركة أنت يا اوتيس ، فقد اصيت الى توصل الطفل الذي عاش عند اعتابك اوقد ان الاوان ليرفه الناس خلافاً ا

فاحتبس في مخدعه مائلاً في تجريد فيه من المنسرات ، مرضاً عن كليسا وعن احاديث الغرام ، ساهراً ليلة بعد ليلة في التحليل والقياس والجهاد والناء . يحاول ويحرب وينحت ويبي ويهدم ، ثم يبني من جديد ولكن لا يبني غير الفشل . في خاطره تتجسم الصورة وتظلم الخيعة ولكن هيات للبداء تطوي الفل المبدع ...

وعين ذلك يصمم اوتيس في ابرستراس فينشر اصعب ريبه في افس فحين يصادفه ابن ابرستراس فيسان بديرة الاسم بانان اثني دعوة اليهم الا وهو بروكستيلس العظيم

قديم بروكستيلس من اهل افس اذفة اثنية فهو من اهل افس وسيدته املما قبان آه يا عازفة على العيثار والاشدا الفرحة والفرح والبهجة بجاملين

وكانت ريبته في افس ابرستراس يقدون في افس في الموضع افس الكرمية

والفردوس والذين هم في افس والذين هم في افس والذين هم في افس والذين هم في افس

في جنبه مبهجة من تقريده في افس والذين هم في افس والذين هم في افس

وستان بين ابرستراس وهذا الذي جاء ينافه ! فركيتيلس يحب الحياة السائفة خاصة من الفم والتكد ، وما الحياة عنده سوى التمتع باللحظة العابرة ، وإذا عمل فشان من يلمو ويلعب ولا ينيه شيء من مهزلة المجد والجلود . يخلفه ذلك جاز الهوة القائمة بين ابرستراس وحيبته فتلاقى الاثني وكليسا على معنى الحياة وتماها على لذاذة الحب . ذلك النفس القاصر ينقلب عدواً للحياة بسبب الفن الذي يصاه ، وهذا السعيد الظاهر يخلق الالاهات من مشهد الفتيات وما الالاهات عنده إلا هن ، وفي ملاحظته الساحرة تخرج الالوهية بالانسانية ويتوحد الفن والحياة . . .



الجمال هو الجسر الواصل بين الارض والسما . ففي اثينا نحت بركيتيلس تمثال افروديت الالهة الجمال فما كانت ناسخاً إلا جمال غادة ائبنة . وهنا في افسس سبتوحي جمال ارميس من جمال بناتها

لمح بركيتيلس الفتاة كليسا أمام الهيكل ، ينا غادات افسس ينشدن حوله ، فلمت عيناه يبريق الالهام . أليست هذه ارميس بينما تعلن قسها لفتانها ؟ وهذا الشباب الباهر الزائل ، وتلك اللحظات الزاخرة بنعم الحب التي جدها ابرستراس ، سيحجى منها بركيتيلس خيراً ما يُجنى ويخلدها في المرمر الابين . فكيف لا تميل كليسا إلى الاثني وتهاوه ، هي التي ذافت مرارة المجران والهوان ؟ وفي الوقت نفسه كيف لا تركو الفجيرة في نفس ابرستراس المقهور رجلاً وفتاناً جيباً ؟

..... ديدا . في

اجتمعت سبب قيسا وجمدها بعد ان زعمت حياها واليهما بقتل . مراسمها في مصعبه للمتمرجحين . ومضى ابرستراس ضحية الارق والجهد المقيم ، يندب الحبيب الذي لم ينعم به والمجد الفار منه ، ويمزقه شيطان الحسد والكراهة لهذا الثريب الذي عليه كل شيء لاهاً جزلاً . وحبال التمثال الزائع شعر بانهار احلامه واطماعه وآماله . شعر بضالة شخصيته العاجزة . فحمل ازميل اليوناني الملقى بقرب التمثال واقلب راجعاً الى بيته وفي نفس واحد حطم التماثيل المشوَّعة وقطع الرخام العصية التي حيرت قلوبهم فذهت وحظته ولفنته . . .

وإذا غادر منزله وقت عيناه على كليسا تبكي حبيبها الذي نزع من عمله الجيد

هنا فأثينا تاديه لمجد جديد ، والاثنيات الفاتات بدعونه لفرام جديد . يقول لها  
ايرستراتس :

— « هذا الأزميل حطمت تمايلي ، غفيتي مطبقة ولناسمي جميع أكاليل الظفر .  
فعودي أنت لي يا كليسيا ، يا شعة الاحظرة العابرة ا أنيلي العيد البيج السريع الذي  
لم اعبأ به قبل اليوم ا أتفيسين على عهد من يعطي دون اسف ولا التفات ، ولن  
يذكرك مرة بعد الفراق ؟ »

— « لاني احبه ، تحب كليسيا ، وسأبقى في حي امينة »

فيهتف ايرستراتس : « ابها العالم الجميل ، أتكون بمخافيرك مخلوقاً لتعز ذلك الرجل ؟  
ألا تبيني حتى ولا الفئات المتساقط من مائدته ؟ ولا الزهرة القابلة المتنازة من  
اكليله ؟ أبهذا الظلم إذن توزع الآلهة عطاياها ، وأنا الأحق الابلد أبقى برحمتها  
وعدها ؟ »



أطبق أياس على الرجل وعمت الفجيعة ولا مجال بعد في قلبه للتلفف والاسى .  
وإذ نجيم الظلام يرتفع من احشاء الليل ضرام ودخان يلتمهم الهيكل العظيم ، وامامة  
ايرستراتس مشوش الشعر ، زائغ البصر ، يحمل جذوة متقدة وهو يصيح صيحة  
الجنون في نشوة القنوط . انه قاصر دون اي شيء . ولكنه قضى على كل شيء . فلا  
هيكل بعد اليوم ولا تمايل ، ولا أعمدة نجمة ولا آثار هناك خالدة !

أيسجن ويحكم عليه بالموت ويحذف اسمه من سجل ابناء البشر ؟ أجل ا على  
ان الموت خير من الحياة التي خذلته . ولئن قضت الاقدار عليه فلقد قضى هو على  
سواء . فالفتاة التي علفت بهوى غيره . هي نفسها في البحر ، والهيكل الذي لم يطبع  
بطابته لن تقوم له بعد اليوم قاعة ، وباطلا كان يحيى بركمبيس وباطلا كان  
عملة وحية ووحية !

كذلك هدم روح الشر والحد والعجز والكراحة معجزة العالم القديم . ولكن  
يشفع بايرستراتس ، في نظر الشاعر الالمانى ، عذابه وبأسه واستشهاده الطويل .  
فهو مظهر آخر ومظهر ضال . صميم در تروق الانسانية المتفجئة وعبرتها المجاهدة  
المتنصرة . . .